

Magazin za kulturu, umjetnost i obrazovanje-Magazine for culture, art and education

„In a country of hate the most hated one is the one who does not know how to hate.” Ivo Andrić

Sarajevo, Bosnia and Herzegovina, Europe

as of Sept. 2009

DIOGEN

pro kultura magazin pro culture magazine

„U zemlji mržnje najviše mrzi onoga ko ne umije da mrzi.” Ivo Andrić

E-mail: editors@diogen.com

MI OBJEDINJUJEMO RAZLIČITOSTI...WE ARE UNIFYING DIVERSITIES



Scott Mason, Chappaqua, New York, USA

dune
the parabola
of a passing tern

dina
parabola
čigre u prolazu

*

maid of honor
one swan
plies the other's wake

djeveruša
jedan labud
požuruje buđenje ostalih

*

through the arbor
three white moths
braiding air

kroz luku
tri bijela moljca
isprepliću zrak

*

inchworm . . .
how long it took to return
to wonder

larva moljca . . .
koliko dugo je trajao povratak
u čudo

*

Lolita on the hammock . . .
flying back to its branch

a butterfly

Lolita na visećoj mreži...
vraća se na grančicu
leptir

*

old growth tree stump
a millipede runs
out of time

panj u prašumi
stonogi ponestaje
vremena

NEKOPIRATI

PR
DIOGEN pro kultura
<http://diogen.weebly.com>